



## HERMES Q

Druck- und Etikettiersysteme für den Industrie Einsatz

# Hermes Q

für automatisches Drucken und Etikettieren in Fertigungslinien

1.1



**Der Schmale**  
für kleine Etiketten

Etikettendrucker	HERMES Q2		
Druckauflösung (dpi)	300	600	
Druckgeschwindigkeit (bis mm/s)	300	150	
Druckbreite (bis mm)	56,9	54,1	
Etikettenrolle Außendurchmesser (mm)	205 / 305		
Etikettenbreite (bis mm)	58		

1.2



**Der Universelle**

Das meistverkaufte Industriegerät mit umfangreichem Zubehör.

Etikettendrucker	HERMES Q4.3		HERMES Q4
Druckauflösung (dpi)	200	300	300
Druckgeschwindigkeit (bis mm/s)	300	300	600
Druckbreite (bis mm)	104	108,4	105,7
Etikettenrolle Außendurchmesser (mm)	205 / 305		
Etikettenbreite (bis mm)	114		

1.3



**Der Breite**

für Odette-, UCC- und GS1-Etiketten in Logistik-anwendungen

Etikettendrucker	HERMES Q6.3		
Druckauflösung (dpi)	200	300	300
Druckgeschwindigkeit (bis mm/s)	250	250	250
Druckbreite (bis mm)	168	162,6	162,6
Etikettenrolle Außendurchmesser (mm)	205 / 305		
Etikettenbreite (bis mm)	174		

## Anwendungsbeispiele



# Etikettenrollen, Spenderichtungen und Einbaulagen

## Etikettenrollen

Alle Typen können mit einem Abwickler für Rollendurchmesser bis 205 mm oder 305 mm geliefert werden.



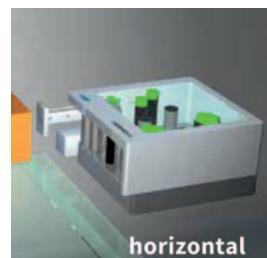
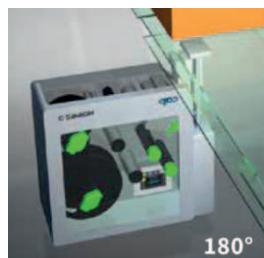
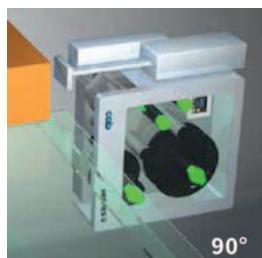
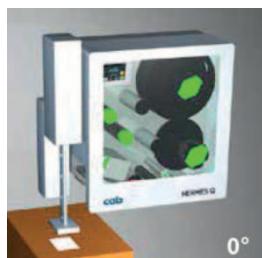
## Spenderichtungen

Alle Typen können für das Spenden der Etiketten nach links oder rechts geliefert werden.



## Einbaulagen

Allen Typen können vertikal um bis zu 360° gedreht oder in horizontaler Einbaulage eingesetzt werden.



# HERMES Q Details



## 1 2x USB Host

Intuitive und einfache Bedienung mit selbst-erklärenden Symbolen zur Konfiguration der Geräteeinstellungen

## 2 Transferfolienhalter

Die dreiteiligen Spannachsen erlauben einen schnellen und einfachen Transferfolienwechsel.

## 3 Stabiles Metallgehäuse

aus Aluminiumguss. An ihm sind alle Baugruppen montiert.

## 4 Montage Applikatoren

Sie werden an Scharnierbolzen montiert und sind beim Materialwechsel und für die Wartung abschwenkbar.

## 5 Andruckstößel

Ein Stößel wird nahe der Gehäusewand fest montiert. Ein zweiter Stößel wird so weit in Richtung Etikettenrand positioniert, bis ein gutes Druckbild gewährleistet ist.

## 6 Druckkopf

Alle Druckköpfe sind bei gleicher Breite beliebig austauschbar. Sie können mit wenigen Handgriffen gewechselt werden.

## 7 Druckwalze ausbauen

Zur Reinigung oder zum Wechsel bei Verschleiß ist die Druckwalze einfach aus- oder einzubauen.

## 8 Spendekante abschwenkbar

für ein besseres Spendeverhalten bei der Etikettierung von Verpackungen

## 9 Etikettenabwickler

Durch den Pendelarm und eine integrierte Bremse werden die Etiketten mit gleichbleibender Kraft abgewickelt.

## 10 Trägerbandaufwickler

Das Trägerband wird nach dem Abspinden der Etiketten komplett aufgewickelt. Die dreiteilige Spannachse ermöglicht einfaches Einlegen und Entnehmen des Trägerbands.

## 11 Zugsystem

Das Trägermaterial ist zwischen Zugwalze und Andruckrolle eingespannt. Durch den synchronen Transport mit der Druckwalze werden die Etiketten gespendet.

## 12 Etikettenlichtschranke

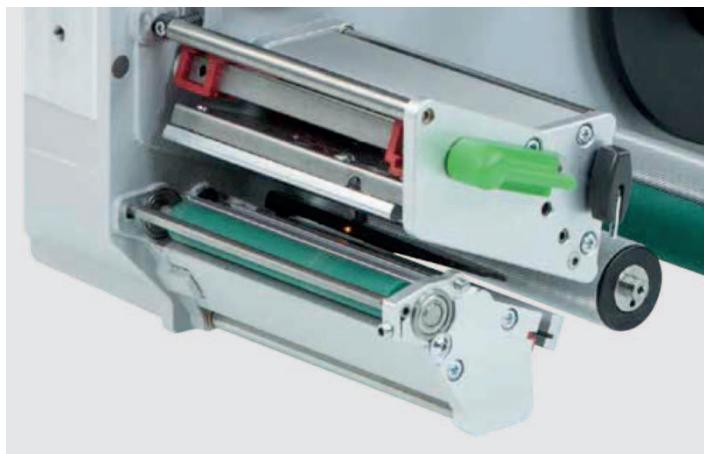
Mit dem Durchlicht- oder Reflexsensor wird der Eindruck präzise auf dem Etikett positioniert und das Materialende erkannt.

### Eindruckgenauigkeit

Je kleiner das Etikett, desto höher ist die Anforderung an die Eindruckgenauigkeit. Mit der einstellbaren Schlupf-korrektur kann der Druckversatz bis  $\pm 0,2$  mm reduziert werden.

# Druckköpfe, Druckwalzen und Schnittstellen

## Druckköpfe



Alle Druckköpfe sind bei gleicher Breite beliebig austauschbar. Sie werden von der CPU automatisch erkannt und kalibriert. Der Druckabstand zur Anlegekante ist justierbar.

Wichtige Daten wie Laufleistung, maximale Betriebstemperatur und Heizenergie werden direkt im Druckkopf gespeichert. Die Werte können im Werk ausgelesen werden.

**Druckköpfe für HERMES Q2, HERMES Q4 - 300, 600 dpi**  
mit randscharfem Druckbild für Typenschilder mit kleinen Schriften, Grafiken zur Beschriftung von Materialien mit hohem Energiebedarf

**Druckköpfe für HERMES Q4.3, HERMES Q6.3 - 200, 300 dpi**  
langlebig; für rauе Umgebung und Thermodirektdruck

## Druckwalzen



### Zwei Materialtypen:

#### Druckwalzen DR

Gummierung: synthetischer Kautschuk

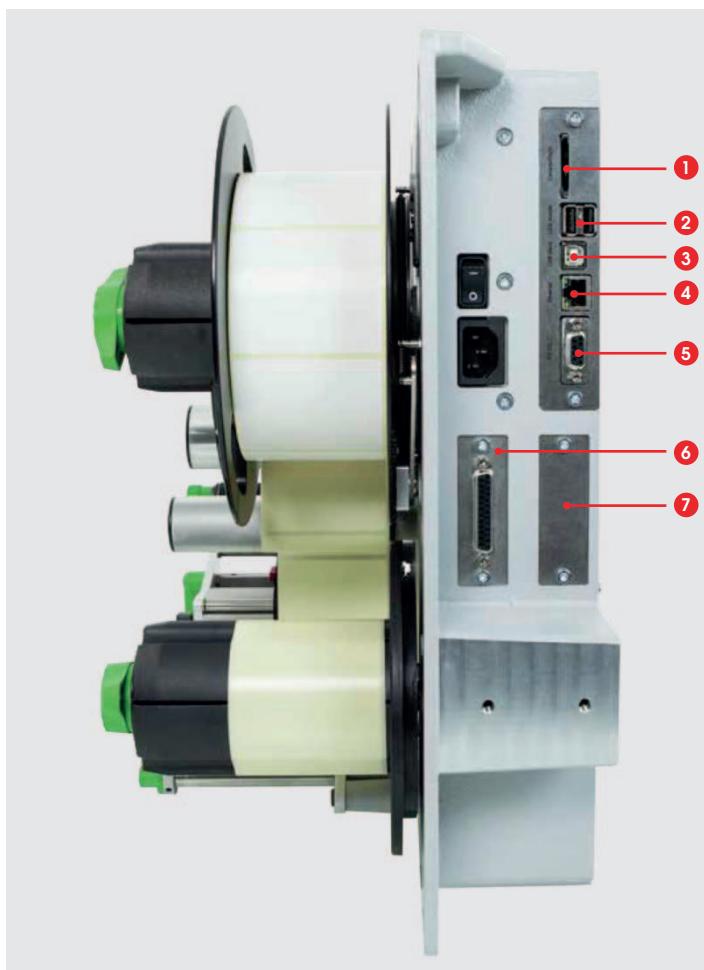
Sie sind für hohe Eindruckgenauigkeit geeignet und werden standardmäßig geliefert.

#### Druckwalzen DRS

Gummierung: Silikon

Sie besitzen eine besonders lange Lebensdauer bei höherem Druckversatz.

## Druckwalzen



- 1 Steckplatz für **SD-Speicherkarte**
- 2 2 x **USB Host** für Service Key, USB-Speicherstick, Tastatur, Barcodescanner, USB-WLAN-Stick, Meldeleuchte, externes Bedienfeld
- 3 **USB 2.0 Hi-Speed Device** für PC-Anschluss
- 4 **Ethernet 10/100 Mbit/s**
- 5 **RS232C** 1.200 bis 230.400 Baud/8 Bit
- 6 **Digitale I/O-Schnittstelle;** 25-polige SUB-D-Buchsenleiste konform zu IEC/EN 61131-2, Typ 1+3; alle Ein- und Ausgänge mit galvanischer Trennung und Verpolungsschutz, Ausgänge zusätzlich kurzschlussfest

#### Eingänge PNP

- Start Drucken oder Etikettieren
- Drucke erstes Etikett
- Druckwiederholung
- Druckauftrag löschen
- Etikett abgenommen
- Stopp Drucken oder Etikettieren
- Etikettenvorschub
- Etikett 90° drehen für Appl. 4214
- Pause
- Reset

#### Ausgänge PNP, NPN

- Betriebsbereitschaft
- Druckdaten vorhanden
- Grundstellung / obere Endlage
- Papiertextport EIN
- Etikett in Spendeposition
- Etikettierposition / untere Endlage
- Vorwarnung Transferfolienende
- Vorwarnung Etikettenende
- Transferfolienende und/oder Etikettenende
- Sammelfehler

Option:

- 7 **2-Port Ethernet Switch 10/100 Mbit/s**

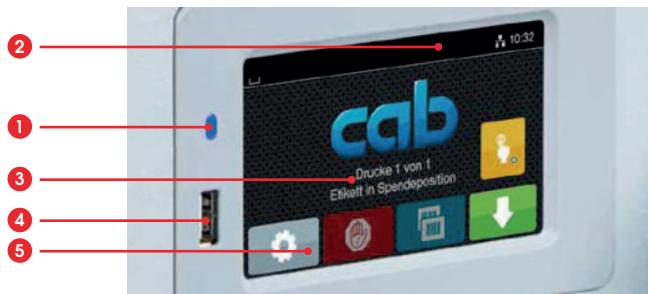


# Bedienfeld

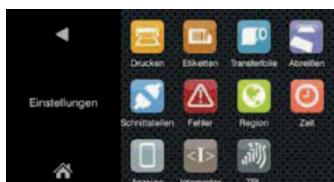
Intuitive und einfache Bedienung mit selbsterklärenden Symbolen zur Konfiguration der Geräteeinstellungen

- 1 **LED-Anzeige:** Netz EIN
- 2 **Statusleiste:** Datenempfang, Datenstrom aufzeichnen, Transferfolie Vorwarnung, SD-Speicherkarte / USB-Speicherstick gesteckt, WLAN, Ethernet, USB Slave, Uhrzeit
- 3 **Druckerstatus:** Bereit, Pause, Anzahl gedruckte Etiketten pro Druckauftrag, Etikett in Spende-position, Warten auf externen Start
- 4 **USB-Steckplatz:** für den Service Key oder Speicherstick, um Daten in den IFFS-Speicher zu laden
- 5 **Bedienung**
  - Drucken und Etikettieren in Einzelschritten
  - Sprung ins Menü
  - Wiederholddruck letztes Etikett
  - Unterbrechung und Fortsetzung des Druckauftrags
  - Abbruch und Löschen aller Druckaufträge
  - Etikettenvorschub

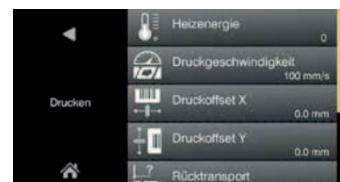
Entsprechend der Einbaulage erfolgt die Darstellung im Landscape- oder Porträtmodus.



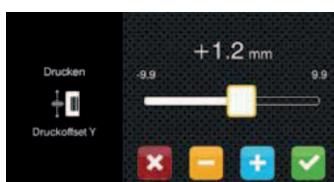
Drucker um 90° gedreht



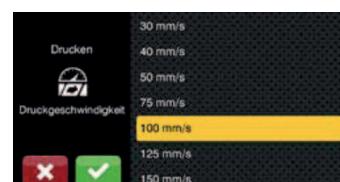
Einstellmöglichkeiten



Druckparameter



Druckoffset Y



Druckgeschwindigkeiten



Videoanleitungen

## Externes Bedienfeld

Ist das Bedienfeld des Druckers nicht zugänglich, kann zusätzlich ein externes angeschlossen werden.

gleiche Funktionalität wie am Drucker

Landscape- oder Porträtmodus

Bedienbarkeit beliebig am externen Bedienfeld oder am Drucker

Druckeranschluss: USB 2.0 Hi-Speed Device

- 1 **LED-Anzeige:** Netz EIN

- 1 **USB-Steckplatz:** für den Service Key oder einen Speicherstick, um Daten in den IFFS-Speicher zu laden

- 1 **USB-Anschlusskabel:** für die Stromversorgung spezifizierte Kabel werde zur Verfügung gestellt. Längen 1,8 m bis 16 m



# Zubehör

Pos	Benennung	Rolle Ø	205	305	HERMES Q2	HERMES Q4.3	HERMES Q4	HERMES Q6.3
2.1	SD-Speicherkarte		●	●	□	□	□	□
2.2	USB-Speicherstick		●	●	□	□	□	□
2.3	USB-WLAN-Stick		●	●	□	□	□	□
2.4	USB-WLAN-Stick mit Stabantenne		●	●	□	□	□	□
2.6	Produktsensor, 3-polig		●	●	-	□	□	□
2.7	Produktsensor, 25-polig		●	●	□	□	□	□
2.8	I/O-Schnittstellenstecker SUB-D, 25-polig		●	●	□	□	□	□
2.9	Meldeleuchte		●	●	□	□	□	□
2.10	Externes Bedienfeld		●	●	□	□	□	□
	Anschlusskabel USB		●	●	□	□	□	□
2.11	Etikettenauswahl - I/O-Box		●	●	□	□	□	□
2.12	Handtaster TR2		●	●	□	□	□	□
2.13	Fußtaster		●	●	□	□	□	□
2.14	Anschlusskabel RS232 C		●	●	□	□	□	□
2.15	Scanner CC200		●	●	□	□	□	□



**SD-Speicherkarte**



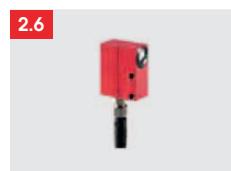
**USB-Speicherstick**



**USB-WLAN-Stick**  
2.4 GHz 802.11b/g/n  
im Hotspot oder Infrastructure Mode



**USB-WLAN-Stick mit Stabantenne**  
für größere Reichweiten  
2.4 GHz 802.11b/g/n + 5 GHz 802.11a/n/  
ac im Hotspot oder Infrastructure Mode



**Produktsensor, 3-polig**  
Anschluss an Frontseitenapplikator,  
Saugbandapplikator oder Blasbox;  
bei Erkennung eines Produkts,  
z. B. auf einem Transportband,  
wird der Etikettierungsvorgang gestartet



**Produktsensor, 25-polig**  
Bei Erkennung eines Produkts,  
z. B. auf einem Transportband,  
wird der Etikettierungsvorgang gestartet.



**I/O-Schnittstellenstecker SUB-D, 25-polig**  
mit Schraubklemmen zum Anschluss  
aller Steuersignale an die  
I/O-Schnittstelle



**Meldeleuchte**  
**Rot** Sammelfehler  
**Gelb** Vorwarnung Etiketten-  
und Transferfolienende  
**Grün** Betriebsbereitschaft  
USB-Anschluss an HERMES Q mit  
Anschlusskabel Länge 1 m  
Befestigungsmaterial nur für vertikale  
Drucker-Einbaulage.  
Montage am Gehäuse  
Montage am Bügel



**Externes Bedienfeld**

Ist das Bedienfeld des Druckers nicht zugänglich, kann zusätzlich ein externes angeschlossen werden.  
gleiche Funktionalität wie am Drucker Landscape- oder Porträtmodus  
Bedienbarkeit beliebig am externen Bedienfeld oder am Drucker  
Druckeranschluss:  
USB 2.0 Hi-Speed Device  
cab stellt spezifizierte USB-Anschlusskabel für die Stromversorgung zur Verfügung. Längen 1,8 m bis 16 m



**Etikettenauswahl - I/O-Box**

Von einer übergeordneten Steuerung, z. B. SPS, können bis zu 16 verschiedene Etiketten von der Speicherkarte geladen werden.



**Handtaster TR2**  
an der I/O-Schnittstelle



**Fußtaster**  
an der I/O-Schnittstelle



**Anschlusskabel RS232 C**  
9/9-polig, 3 m



**Scanner CC200**  
auf Anfrage

# Optionen

...sind Teile oder Baugruppen für besondere Funktionen. Sie werden zusätzlich oder anstelle von Standards am Drucker montiert. Werden Optionen werkseitig am Drucker montiert, sind bei Bestellung

die Artikel-Nummern des Druckers und der Optionen mit .250 zu erweitern. Sollen die Optionen separat geliefert werden, sind sie mit .001 zu ergänzen.

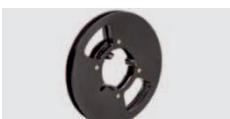
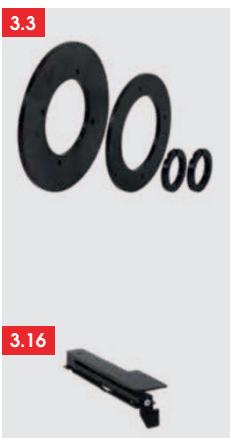
Pos	Bennnung	Rolle Ø	205	305	HERMES Q2	HERMES Q4.3	HERMES Q4	HERMES Q6.3	.250	.001	.486	.488
3.1	Foliensparautomatik		●	●	—	□	□	□	●	—	—	—
3.2	UHF-RFID Modul RS		●	●	—	□	□	□	●	—	●	—
	UHF-RFID Modul HS		●	●	—	□	□	□	●	—	—	●
3.3	Etikettenabwickler K40		●	●	□	□	□	□	●	●	—	—
3.4/3.5	Adapter 40/50 und Adapter 76/100		●	●	□	□	□	□	●	●	—	—
3.6	Abstandhalter		●	—	□	□	□	—	●	●	—	—
3.7	Randsteller 10		●	—	□	□	□	□	●	●	—	—
3.8	Deckel		●	—	□	□	□	□	●	●	—	—
3.9	Kopfandrucksystem für reduzierten Andruck		●	●	□	□	—	□	●	●	—	—
3.10	Verlängerte Spendekante +10 mm		●	●	□	□	□	□	●	●	—	—
3.11	Druckwalze DRS		●	●	□	□	□	□	●	●	—	—
3.12	Ableitbürste		●	●	□	□	□	—	●	●	—	—
3.13	Zugwalze ZS		●	●	□	□	□	□	●	●	—	—
3.14	Schnittstelle externer Etikettensor		●	●	□	□	□	□	●	●	—	—
3.15	2-Port Ethernet Switch 10/100 Mbit/s		●	●	□	□	□	□	●	●	—	—
3.16	Etikettensor, modifiziert		●	●	□	—	—	—	●	●	—	—



**3.1**  
nur werkseitig am Drucker montiert



**3.2**  
werkseitig nur ohne Foliensparautomatik am Drucker montiert



## Foliensparautomatik

Empfehlenswert bei min. 60 mm unbedruckter Etikettlänge. Zur Reduzierung des Folienverbrauchs während des Etiketten- transports wird der Druckkopf angehoben und die Transferfolie wird gestoppt.

## UHF-RFID Modul

Die Schreib-/ Lese-Antennen sind direkt am Druckkopf oder in der Transportbaugruppe montiert. Mit dem Applikator 4214 können defekte Etiketten ausgeschleust werden.

## Etikettenabwickler

Für Etikettenrollen mit Kerndurchmesser 40 mm.



## Adapter 40/50

Für Etikettenrollen mit Kerndurchmesser 50 mm und einer Breite ab 20 mm. Bis 50 mm Materialbreite ist ein Adapter ausreichend.

## Adapter 76/100

Für Etikettenrollen mit Kerndurchmesser 100 mm und einer Breite ab 20 mm  
Bis 50 mm Materialbreite ist ein Adapter ausreichend.

## Abstandhalter

für schmale Etiketten auf Rolle oder Spule bei Trägerbandbreiten ≤ 20 mm

Zur Vermeidung von Faltenbildung muss das Transferband auf beiden Seiten überstehen. Hierzu wird die Etikettenführung mit Abstandhaltern um 7 mm versetzt.  
Der modifizierte Etikettensor ist im Lieferumfang enthalten.

Wanddicke des Spulentellers 1 – 2 mm

## Etikettensor, modifiziert

Für Etiketten, die einen Sensorabstand bis 26 mm zur Anlegekante benötigen. Dieser Sensor ist nicht mit einer Schraube feststellbar.

## Randsteller 10 für schmale Etiketten

Zur Materialführung bei Etikettenrollen (ohne Spule) mit Kerndurchmesser 76 mm und einer Trägerbandbreite von 10 – 24 mm.



# Optionen

3.8



## Deckel

Zum Schutz vor Verschmutzung und Berührung Etikettenrollen bis Außendurchmesser 205 mm Einbaulagen vertikal,  $\pm 90^\circ$  gedreht sowie horizontal Einbautiefe Maß F der Druckstempel

	Maß F mm		
	Standard	Optional	auf Anfrage
HERMES Q2	60	100	bis 120
HERMES Q4/Q4.3	60	100	bis 120
HERMES Q6	25	-	bis 120

3.9

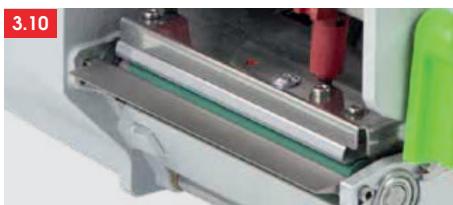


## Kopfdrucksystem für reduzierten Andruck

Bei Thermo Direkt Druck ist ein reduzierter Kopfdruck ausreichend. Der geringere Abrieb am Druckkopf erhöht dessen Lebensdauer.

Nur bei Thermo Direkt Druck

3.10

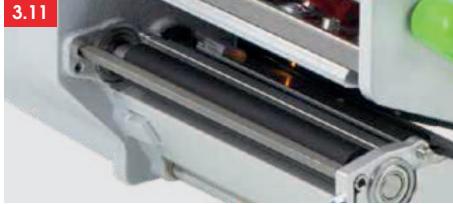


## Verlängerte Spendekante +10 mm

Empfehlenswert

- bei Abnahme der Etiketten durch einen Roboterarm,
- zur Freistellung der Lesefläche beim Scannen,
- beim Einbau einer Ableitbürste

3.11



## Druckwalze DRS

Mit der Silikongummierung wird eine besonders lange Lebensdauer erreicht. Es muss mit einem höheren Druckversatz auf dem Etikett gerechnet werden.

3.12



## Ableitbürste

Zur Reduzierung der statischen Aufladung beim Bedrucken und Spenden von Kunststoffetiketten

Nur mit verlängerter Spendekante

3.13



## Zugwalze ZS

- Aus Stahl, zur Vermeidung von Spannungen im Trägermaterial:
- bei Etikettenhöhe ab 150 mm
  - beim Spenden ohne Rückzug
  - bei dicken Trägermaterialien
  - beim Etikettieren mit dem Spendemodul 5114/16

3.14



## Schnittstelle externer Etikettensor

Zum Anschluss eines externen Etikettensors. Steckverbinder: M12, 5-polig, A codiert Steckerkompatibel zu CEON und anderen Sensoren mit PNP-Logik auf 24 V Basis

3.15



## 2-Port Ethernet Switch 10/100 Mbit/s

Zum Anschluss eines weiteren Endgeräts in einem gemeinsamen Netzwerk.  
Die Signale werden einfach durchgeschleift.

# Technische Daten

● typisch ■ Standard □ Option

Etikettendrucker (Typ)		HERMES Q2	HERMES Q4.3	HERMES Q4	HERMES Q6.3
Druckprinzip	Thermotransfer	●	●	●	●
	Thermodirekt	-	-	-	●
Druckauflösung (dpi)	300	600	200	300	300
Druckgeschwindigkeit (bis mm/s)	300	150	300	300	150
Druckbreite (bis mm)	56,9	54,1	104	108,4	105,7
Drucklänge (bis mm)	12.000	3.000	13.500	6.000	6.000
Spenderichtung	L nach links oder R nach rechts				
Druckabstand zur Anlegekante (mm)	1	1	1	1	1
mit Sparautomatik L / R (mm)	-	-	2,2/1,6	0/-0,7	1/1
<b>UHF-RFID</b>					
UHF-RFID Modul	-	-			
<b>Material</b>					
Etiketten			Papier, PET, PE, PP, PI, PVC, PU, Acrylat, Tyvec		
	auf Rolle		●	●	●
Etiketten <sup>1)</sup>	auf Spule	●	-	-	-
	Breite (mm)	4 - 58	10 - 114	10 - 114	46 - 174
	Höhe (ab mm)	3	4	4	6
Trägermaterial	Dicke (bis mm)	0,60	0,60	0,60	0,60
	Breite Rolle (mm)	24 - 62	24 - 118	24 - 118	50 - 178
	Breite <sup>2)</sup> Spule oder Rolle(mm)	10 - 24	-	10 - 24	-
Rollenabwickler	Dicke (mm)	0,03 - 0,08	0,03 - 0,08	0,03 - 0,08	0,03 - 0,08
	Außendurchmesser	Rolle (bis mm)	205 / 305	205 / 305	205 / 305
		Spule (bis mm)	205	-	-
Rollenaufwickler	Kerndurchmesser	76			
	Wicklung	außen oder innen			
	Außendurchmesser (bis mm)	155 / 205			
Transferfolie <sup>3)</sup>	Kerndurchmesser (mm)	76			
	Farbseite	außen oder innen			
	Rollendurchmesser (bis mm)	90			
Transferfolie <sup>3)</sup>	Kerndurchmesser (mm)	25,4			
	Lauflänge (bis m)	600			
	Breite (mm)	25 - 67	25 - 114	25 - 114	50 - 170
<b>Druckmaße und -gewichte</b>					
Breite	(mm)	207	260	260	320
Höhe	bei Rolle Durchmesser 205/305 (mm)	400 / 430			
Tiefe	bei Rolle Durchmesser 205/305 (mm)	400 / 500			
Gewicht	bei Rolle Durchmesser 205/305 (ca. kg)	15 / 16	16 / 17	16 / 17	20
<b>Etikettensor mit Positionsanzeige</b>					
Durchlichtsensor (für)	Etiketten, Stanz- oder Druckmarken und Materialende				
Reflexsensor	von unten (für)	Druckmarken bei nicht durchscheinenden Trägermaterialien und Materialende			
Abstand Sensor	Standard (mm)	2 - 12	2 - 60	2 - 60	2 - 60
zur Anlegekante	modifiziert (mm)	2 - 26			
Materialdurchlasshöhe (mm)	2				
<b>Elektronik</b>					
Prozessor 32 Bit Taktrate (MHz)	800				
Arbeitsspeicher (RAM)	256				
Datenspeicher (IFFS)	50				
Steckplatz für SD-Speicherkarte (SDHC, SDXC)	■				
Batterie für Uhrzeit und Datum, Echtzeituhr	■				
Datenspeicher bei Netzabschaltung (z. B. Seriennummern)	■				
<b>Schnittstellen</b>					
RS232C 1.200 bis 230.400 Baud/8 Bit	■				
USB 2.0 Hi-Speed Device für PC-Anschluss	■				
Ethernet 10/100 Mbit/s IPv4 und IPv6	LPD, RawIP-Printing, SOAP-Webservice, OPC UA, WebDAV DHCP, HTTP/HTTPS, FTP/FTPS, TIME, NTP, Zeroconf, SNMP, SMTP, VNC				
2 x USB Host am Bedienfeld, 2 x USB Host auf der Rückseite	Service Key, USB-Speicherstick, USB-WLAN-Stick, USB-WLAN-Stick mit Stabantenne, Tastatur, Barcodescanner, Meldeleuchte, externes Bedienfeld				
Peripherieanschluss USB Host, 24 VDC	■				
Digitale I/O-Schnittstelle mit 10 Ein- und 11 Ausgängen	■				
Schnittstelle externer Etikettensor	□				
2-Port Ethernet Switch 10/100 Mbit/s	□				

<sup>1)</sup> Bei kleinen Etiketten, dünnem Material oder starkem Kleber kann es Einschränkungen geben. Kritische Anwendungen sind zu testen.

<sup>2)</sup> Abstandhalter für Etikettensor und Trägerbandaufwickler, um die Transferfolie mittig über den Etiketten zu führen.

<sup>3)</sup> Die Transferfolie muss mindestens der Breite des Trägermaterials entsprechen.



# Technische Daten

Standard  Option

## Betriebsdaten

Spannung	100-240 VAC, 50/60 Hz, PFC
Leistungsaufnahme	Standby <10 W / typisch 100 W / max. 200 W
Temperatur / Luftfeuchtigkeit	+5 - 40°C / 10 - 85 %, nicht kondensierend 0 - 60°C / 20 - 85 %, nicht kondensierend -25 - 60°C / 20 - 85 %, nicht kondensierend
Zulassungen	CE, FCC Class A, ICES-3, cULus, CB, RCM Mark, CCC, CoC Mexico, BSMI Mark, KC Mark

## Bedienfeld

Touchscreen LCD-Farbdisplay	Bilddiagonale: 4,3" Auflösung Breite x Höhe: 480 x 272 px
-----------------------------	---

## Einstellungen

Drucken	Region: - Sprache
Etiketten	- Land
Transferfolie	- Tastatur - Zeitzone
Spenden	Zeit Anzeige:
Etikettieren	- Helligkeit
Schnittstellen	- Energiesparmodus
Fehler	- Orientierung
	Interpreter

## Statusleiste

Datenempfang	WLAN
Datenstrom aufzeichnen	Ethernet
Transferfolie Vorwarnung	USB
SD-Speicherkarte gesteckt	Slave
USB-Speicherstick gesteckt	Uhrzeit

## Überwachungen

Transferfolie	Wickelrichtung Vorwarnung Ende	Andruckrolle offen Peripheriefehler
Etiketten	Vorwarnung Ende	
Druckkopf	Spannung Temperatur offen	

## Testeinrichtungen

Systemdiagnose bei	Einschalten, inklusive Druckkopferkennung		
Infoanzeige, Testausdruck, Analyse	Statusausdruck Schriftenliste Geräteliste WLAN-Status Druckdaten auf Speicherkarte aufzeichnen	Testgitter Etikettenprofil Ereignisliste Monitormodus	
Statusmeldungen		<ul style="list-style-type: none"> <li>Ausdruck zu Geräteeinstellungen, wie z. B. Drucklängen- und Betriebsstundenzähler</li> <li>Abfrage Geräteteststatus per Softwarebefehl</li> <li>Anzeigen im Display wie z. B. Netzwerkfehler, kein Link, Barcode-fehler, Peripheriefehler etc.</li> </ul>	
			Alle Codes sind in Höhe, Modulbreite und Ratio variabel; Ausrichtung 0°, 90°, 180°, 270° wahlweise Prüzfiffer, Klarschriftausdruck und Start/Stop-Code abhängig vom Codetyp

## Testeinrichtungen

Schriftarten intern vorhanden	5 Bitmap-Fonts: 12 x 12 Punkte 16 x 16 Punkte 16 x 32 Punkte OCR-A OCR-B TrueType-Fonts	7 Vektor-Fonts: AR Heiti Medium GB-Mono CG Triumvirate Condensed Bold Garuda HanWangHeiLight Monospace 821 Swiss 721 Regular, Bold
Zeichensätze	Windows-1250 bis -1257 DOS 437, 737, 775, 850, 852, 857, 862, 864, 866, 869 EBCDIC 500 ISO 8859-1 bis -10 und -13 bis -16 WinOEM 720 UTF-8 DEC MCS westeuropäisch osteuropäisch Chinesisch vereinfacht Chinesisch traditionell Thai	MacRoman KOI8-R kyrillisch Griechisch Latein Hebräisch Arabisch

## Schriften

Bitmap-Fonts	Größe in Breite und Höhe 1-3 mm Vergrößerungsfaktor 2 bis 10 Ausrichtung 0°, 90°, 180°, 270°
Vektor-/ TrueType-Fonts	Größe in Breite und Höhe 0,9-128 mm Vergrößerungsfaktor stufenlos Ausrichtung 360° in Schritten von 1°
Schriftschnitte	Fett, kursiv, unterstrichen, outline, invers - abhängig von den Schriftarten
Zeichenabstand	variabel oder Monospace für feste Zeichenabstände

## Grafiken

Grafikelemente	Liniens, Pfeile, Rechtecke, Kreise, Ellipsen - gefüllt und gefüllt mit Verlauf
Grafikformate	PCX, IMG, BMP, TIF, MAC, GIF, PNG

## Codes

Lineare 1D-Barcodes	Code 39, Code 93 Code 39 Full ASCII Code 128 A, B, C EAN 8, 13 EAN/UCC 128/GS1-128 EAN/UPC Appendix 2 EAN/UPC Appendix 5 FIM HIBC	Interleaved 2/5 Ident- und Leitcode der Deutschen Post AG Codabar JAN 8, 13 MSI Plessey Postnet RSS 14 UPC A, E, EO
2D- und Stapelcodes	DataMatrix DataMatrix Rectangle Extension QR-Code Micro QR-Code rMQR Code GS1 QR-Code GS1 DataMatrix GS1 Digital Link (QR und DataMatrix) PDF 417 Micro PDF 417 UPS MaxiCode GS1 DataBar Aztec Codablock F Dotcode RSS 14 truncated, limited, stacked, stacked omni-directional	

## Software

Etiketten-software	cablabel S3 Lite cablabel S3 Viewer cablabel S3 Pro cablabel S3 Print	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Lauffähig auch mit	CODESOFT Loftware Spectrum NiceLabel BarTender	
Stand-alone-Betrieb		<input checked="" type="checkbox"/>
Windows-Druckertreiber WHQL-zertifiziert für	Windows 10 Windows 11	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Apple-Druckertreiber	ab Mac OS X 10.6	<input checked="" type="checkbox"/>
Linux-Druckertreiber	ab CUPS 1.2	<input checked="" type="checkbox"/>
Programmie-rung	Druckersprache JScript abc Basic Compiler ZPL II (Der Datenstrom ist vorab zu testen.)	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Integration	SAP Database Connector	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
Verwaltung	Druckerüberwachung Konfiguration im Intranet und Internet	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>

# Etikettensoftware

NiceLabel ist eine Familie von professionellen Softwareprodukten. Diese ermöglicht die einfache Gestaltung von Etiketten mit Text-, Barcode- und Grafikelementen bis zur kompletten Unterstützung von Radio Frequency Identification (RFID) Etikettendesign- und Drucklösungen für Desktop- Enterprise und mobile Anwendungen.

Effiziente und variable Lösungen für Einzelplatz-, Netzwerk- und mobile Barcode- Etikettenanwendungen.

- Direktes Entwerfen und Drucken der Etiketten ohne zusätzlichem Schulungsbedarf.
- Moderne, intuitive und voll Windows kompatible Anwenderschnittstellen.
- Assistenten machen die Etikettenerstellung schnell und einfach.
- Einzigartiges Modul zur Erstellung und zum Design von Dateneingabemasken.
- Mehrfach zertifiziert von Microsoft für Windowskompatibilität.
- Sie können die Software unverbindlich testen.



## Stand-alone-Druck

Dieser Betriebsmodus ist die Fähigkeit des Druckers, Etiketten aufzurufen und zu drucken, auch wenn er vom Hostsystem getrennt ist.

Das Etikettenlayout wird mit einer Etikettensoftware wie der cablabel S3 oder durch Direktprogrammierung mit einem Texteditor am PC erstellt. Etikettenformate, Text- und Grafikdaten sowie Datenbankinhalte werden auf einer Speicherkarte,

einem USB-Speicherstick oder dem internen Datenspeicher IFFS abgelegt.

Lediglich die variablen Daten werden über Tastatur, Barcode- scanner, Wiegesysteme oder sonstige Hostrechner an den Drucker gesendet und/oder mit dem Database Connector vom Host abgerufen und ausgedruckt.



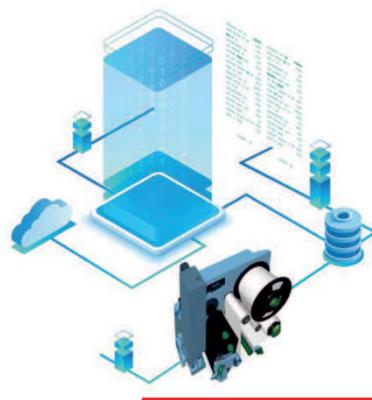
## OPC UA

Die cab Drucker der aktuellen Generation sind vorbereitet für die Interaktion mit Maschinen und Komponenten unterschiedlicher Hersteller in Industrieanlagen.

Ein OPC UA-Server und -Client ist in die Firmware integriert.

Der Server ermöglicht die Konfiguration und Überwachung des Druckers und die Aufbereitung dynamischer Druckdaten über eine definierte Programmierschnittstelle.

Mit dem integrierten Client können direkt Datenfelder von anderen OPC UA-fähigen Maschinen ausgelesen und auf dem Etikett platziert werden, ohne die Notwendigkeit einer zusätzlichen Softwarekomponente.





## Treiber

Treiber sind zum kostenlosen Download unter [www.cab.de/support](http://www.cab.de/support) verfügbar.



## Programmierung

### JScript

Für die Steuerung des Druckers hat cab die Embedded-Programmiersprache JScript entwickelt. Anleitung zum kostenlosen Download unter [www.cab.de/programmierung](http://www.cab.de/programmierung)



### abc Basic Compiler

Zusätzlich zu JScript und als integraler Firmwarebestand- teil erlaubt er die erweiterte Programmierung des Druckers, bevor die Daten an die Druckaufbereitung übermittelt werden. Es lassen sich zum Beispiel fremde Druckersprachen ersetzen, ohne auf die bestehende Druckanwendung eingreifen zu müssen. Außerdem können Daten aus anderen Systemen, zum Beispiel einer Waage, einem Barcodescanner oder einer SPS, übernommen werden.

## Anbindung an SAP

Etiketten lassen sich aus SAP<sup>1)</sup> heraus auf cab Geräten und Systemen drucken. Es gibt hierzu verschiedene Methoden:

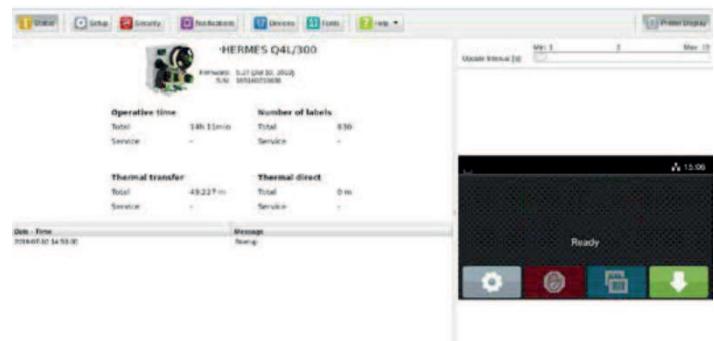
- Drucken mit SAPscript
- Drucken mit SmartForms
- Drucken mit Adobe Interactive Forms

Detaillierte Anleitung unter [www.cab.de/sap](http://www.cab.de/sap)



## Konfiguration im Intranet und Internet

Der im Drucker integrierte HTTP- und FTP-Server ermöglicht über Standardprogramme wie Webbrowser oder FTP-Clients die Überwachung und Konfiguration des Druckers, das Firmware-update und die Speicherkartenverwaltung. Per SNMP- und SMTP- Client werden via E-Mail oder SNMP-Datagramm Status-, Warn- und Fehlermeldungen an Administratoren oder Benutzer gesendet. Ein Timeserver synchronisiert die Uhrzeit und das Datum.



## Database Connector

Drucken mit Netzwerkanschluss wird ermöglicht, Daten aus einer zentralen ODBC- oder OLEDB-fähigen Datenbank direkt abzufragen und im Etikett zu drucken. Der Drucker kann während des Druckvorgangs Daten in die Datenbank zurückschreiben.



# Applikatoren



Schwenk-applikator



Hubapplikatoren



Hub-Dreh-Applikator



Schwenk-Hub-Applikator



Fahnen-applikator

Etiketten können von allen Seiten auf das Produkt aufgebracht werden.

Je nach Auswahl des Applikators ist das Produkt während der Etikettierung in Ruhe oder Bewegung.

## Applikatoren für Verpackungskennzeichnung mit HERMES Q



Frontseiten-applikatoren



Hubapplikatoren



Hub-Blas-Applikator



Spendetmodule



Saugband-applikatoren



Blasbox

Je nach Stempeltyp ist die Verpackung oder das Produkt während des Etikettiervorgangs in Ruhe oder Bewegung.

Die Etikettierung kann von allen Seiten vorgenommen werden.

# Montagehilfen HERMES Q

Pos	Bennnung	1.1	1.21.2		1.3
		HERMES Q2	HERMES Q4.3	HERMES Q4	HERMES Q6.3
6.1	Adapterplatte	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6.2	Profile 40, 80, 120, 160, 200, 300 mm	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6.3	Grundplatte 500 x 255 mm	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	-
6.4	Grundplatte mit XY-Anschlag und Produktsensor	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	-



6.1



## 1 Adapterplatte

Das Etikettiersystem wird auf der Adapterplatte befestigt. Alternativ kann es mit der Adapterplatte mit dem Profil direkt an der Produktionslinie befestigt werden.

6.2



## 2 Profil

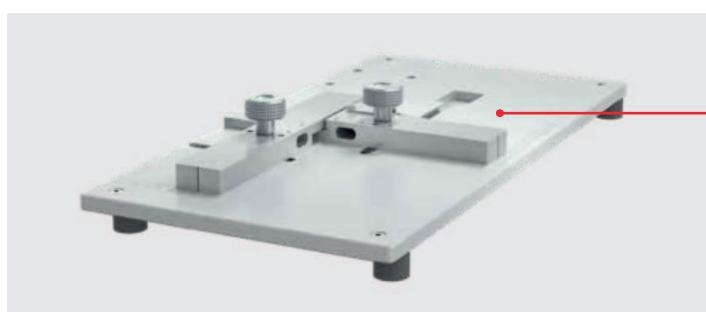
Alu-Vierkantprofil  
Standardlängen 40, 80, 120, 160, 200, 300 mm

6.3



## 3 Grundplatte

zur Befestigung der Produktaufnahme Standardgröße 500 x 255 mm



## 4 Gundplatte mit XY-Anschlag und Produktsensor

Standardgröße 500 x 255 mm

# Montagehilfen HERMES Q

Pos	Bennennung	1.1	1.21.2		1.3
		HERMES Q2	HERMES Q4.3	HERMES Q4	HERMES Q6.3
6.5	Bügel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6.6	Kreuzklemme für Profil 50 x 50 mm	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6.7	Flanschklemme für Profil 50 x 50 mm	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6.8	Bodenstativ 1601	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6.9	Bodenstativ 1602	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6.10	Bodenstativ 1201	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

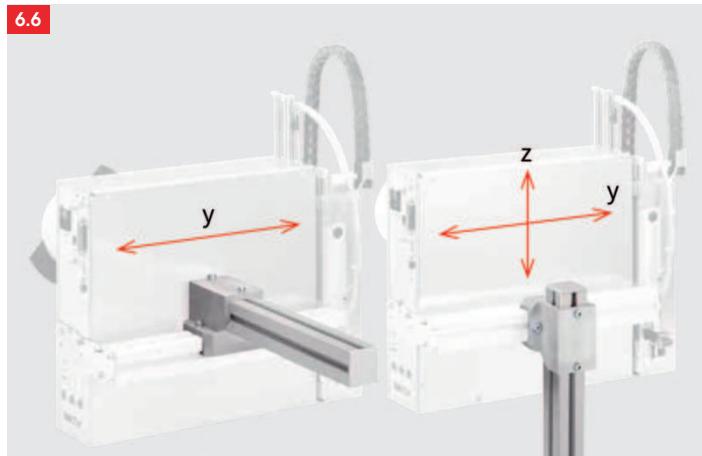
6.5



**Bügel**

zur Montage am Bodenstativ

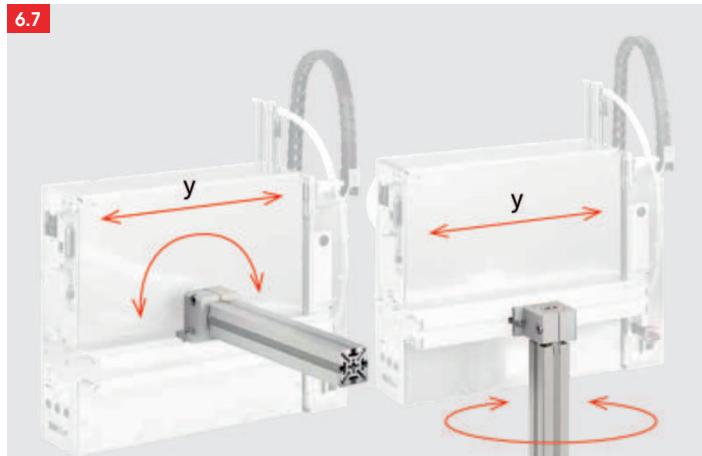
6.6



**Kreuzklemme für Profil 50 x 50 mm**

zum Verschieben horizontal und vertikal

6.7

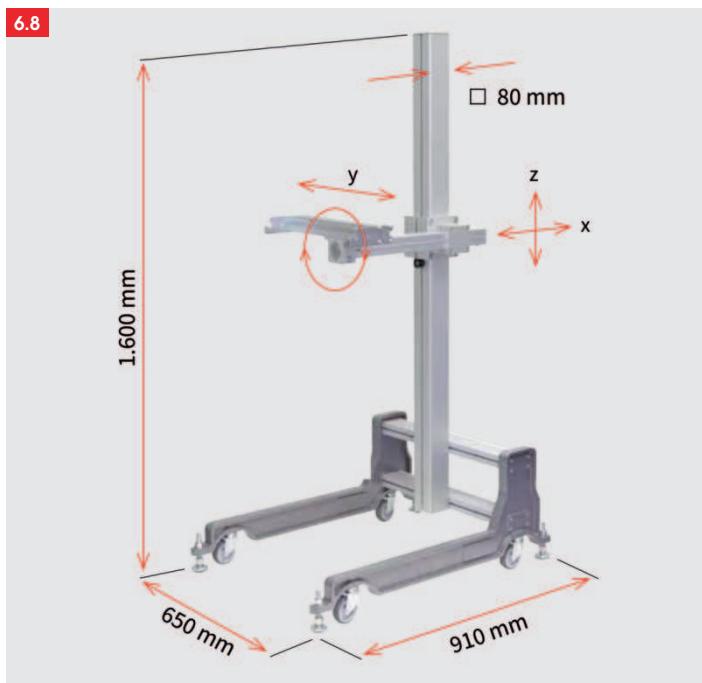


**Flanschklemme für Profil 50 x 50 mm**

zum Verschieben horizontal oder Drehen um eine Achse

# Bodenstativ HERMES Q

6.8



Zur Installation des HERMES Q in einer Fertigungslinie. Durch die Verstellmöglichkeiten kann er in drei Achsen zum Etikettierprodukt positioniert werden. Zusätzlich ist ein Schwenken möglich.

## Bodenstativ 1601

Bevorzugte Anwendung bei Einsatz an verschiedenen Linien. Das Bodenstativ ist mobil und kann am Einsatzort über Stellfüße arretiert und ausgerichtet werden.

Bodenstativ	1601
Grundgestell	Lenkketten, Stellfüße
Einstellung der Höhe und Tiefe	Schraubklemmung
Belastung bei Ausladung 500 mm bis	50 (kg)
Gewicht	36 (kg)

6.9



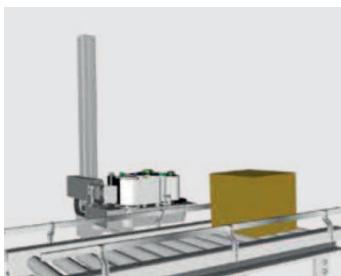
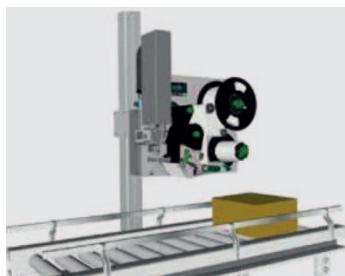
## Bodenstativ 1602

Bevorzugte Anwendung bei häufiger Verstellung der Etikettierposition in Höhe und Tiefe. Durch die Zahnstangenverstellung kann der HERMES Q in x- und z-Richtung zum Produkt positioniert werden.

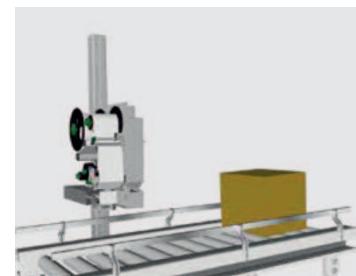
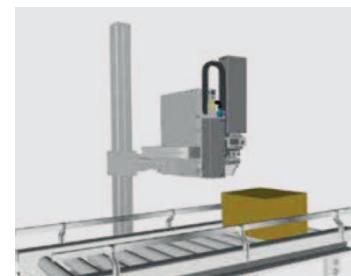
Bodenstativ	1601
Grundgestell	Stellfüße
Einstellung der Höhe der Tiefe	Zahnstange / Kurbel Zahnstange / Handrad
Belastung bei Ausladung 500 mm bis	50 (kg)
Gewicht	38 (kg)

## Beispiele Stativmontage

Etikettieren in Transportrichtung von oben von der Seite

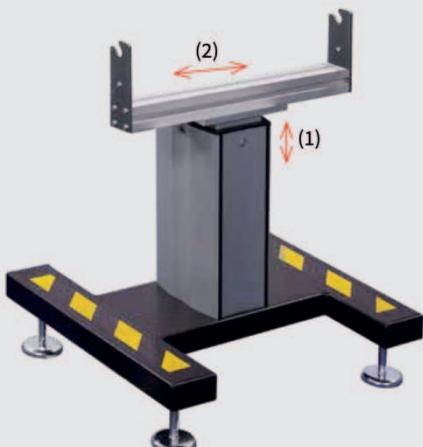


Etikettieren quer zur Transportrichtung von oben von der Seite



# Bodenstativ HERMES Q

6.10

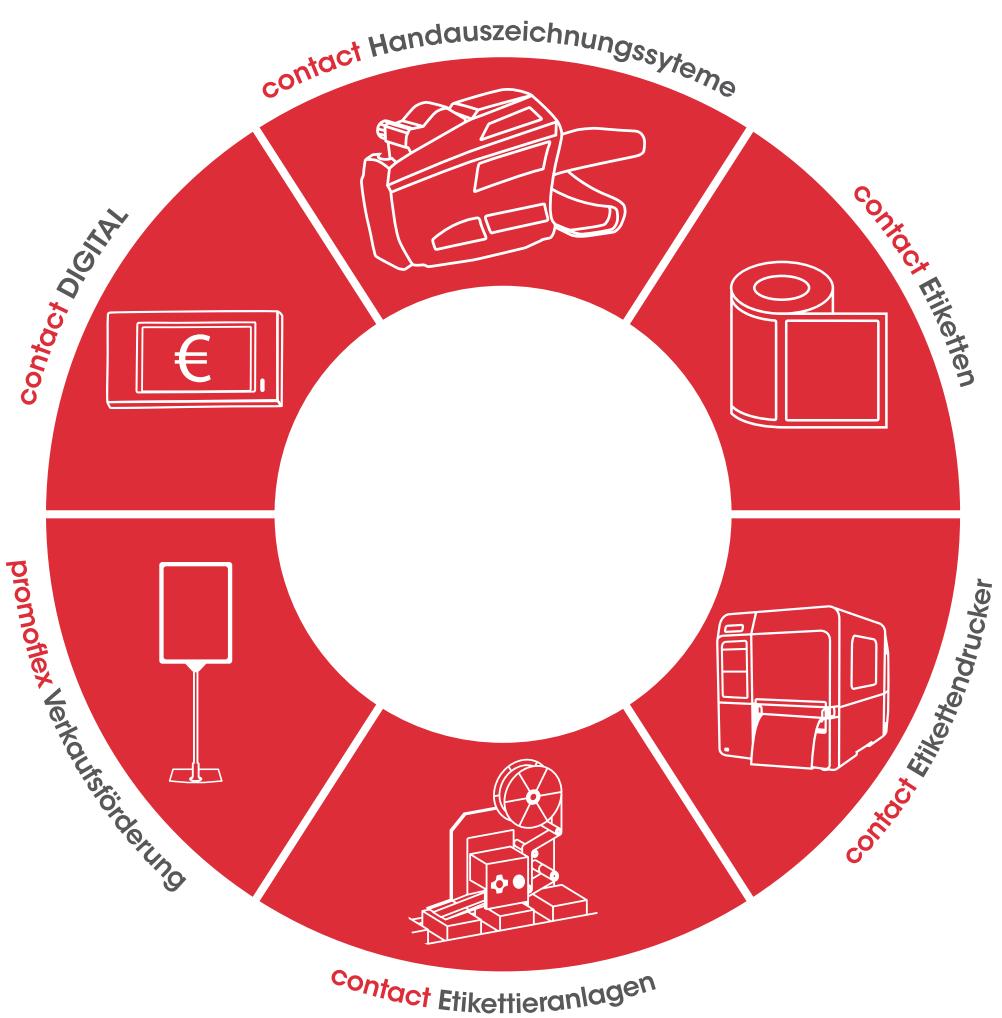


## Bodenstativ 1201

Zur horizontalen Montage von HERMES Q an einer Fertigungslinie. Die Einstellung der Höhe erfolgt stufenlos durch eine innen- liegende Spindel.

Die Druckluftwartungseinheit und die Meldelampe können am Bügel montiert werden.

Bodenstativ	1601
Stellfüße einstellbar (mm)	± 15
Belastung (max. kg)	75
(1) Unterkante Etikett-Boden <sup>1)</sup> (mm)	720 - 960
(2) Tiefe längs zur Transportrichtung (mm)	± 100
Gewicht (ca. kg)	40



K-D Hermann GmbH  
 contact Auszeichnungssysteme  
 Hainbrunner Straße 97  
 69434 Hirschhorn

**contact**®  
 Auszeichnungssysteme

Telefon: 0 62 72 / 9 22 - 3 00  
 Telefax: 0 62 72 / 9 22 - 4 99  
[info@contact-online.de](mailto:info@contact-online.de)  
[www.contact-online.de](http://www.contact-online.de)

w2501